



No. 20

N° 20

---

**Votes and Proceedings**

**Procès-verbaux**

Legislative Assembly  
of Ontario

Assemblée législative  
de l'Ontario

**Monday**  
**April 8, 2013**

**Lundi**  
**8 avril 2013**

**2<sup>nd</sup> Session,**  
**40<sup>th</sup> Parliament**

**2<sup>e</sup> session**  
**40<sup>e</sup> législature**

---

**PRAYERS**  
**10:30 A.M.**

**PRIÈRES**  
**10 H 30**

With unanimous consent, the House observed a moment of silence in respect of the death of Peter Kormos, Member of the Legislative Assembly from 1988 to 2011.

The Speaker informed the House,

Le Président a informé la Chambre,

During the adjournment, the following document was tabled:-

Pendant l'ajournement, le document suivant été déposé :-

On April 2, 2013, the 2011-2012 Annual Report from the Chief Electoral Officer (Sessional Paper No. 18).

The Speaker informed the House,

Le Président a informé la Chambre,

That, in accordance with Section 87 of the *Legislative Assembly Act*, the name of the following person appointed to serve on the Board of Internal Economy has been communicated to me as Chair of the Board of Internal Economy:

The Honourable John Milloy, MPP, is appointed by the Lieutenant Governor in Council from among the members of the Executive Council in the place of Dwight Duncan (Sessional Paper No. 19) (Tabled April 8, 2013).

**ORAL QUESTIONS**

**QUESTIONS ORALES**

The House recessed at 11:42 a.m.

À 11 h 42, l'Assemblée a suspendu la séance.

**1:00 P.M.**

**13 H**

**INTRODUCTION OF BILLS**

**DÉPÔT DES PROJETS DE LOI**

The following Bill was introduced and read the first time:-

Le projet de loi suivant est présenté et lu une première fois:-

Bill 47, An Act to amend the Consumer Protection Act, 2002 with respect to money transfers. Mr. Singh.

Projet de loi 47, Loi modifiant la Loi de 2002 sur la protection du consommateur en ce qui concerne les transferts de fonds. M. Singh.

**PETITIONS**

**PÉTITIONS**

Public and municipal approvals and a moratorium on industrial wind farm development (Sessional Paper No. P-1) Mr. Milligan.

Eliminating compulsory WSIB coverage on independent contractors and small business owners in the construction industry (Sessional Paper No. P-5) Mr. Yurek.

Springwater Provincial Park (Sessional Paper No. P-15) Mr. Wilson.

The wpdCanada Fairview wind project (Sessional Paper No. P-16) Mr. Wilson.

South Niagara Hospital (Sessional Paper No. P-27) Ms. Forster.

Phasing out of the Drive Clean Program (Sessional Paper No. P-33) Mr. Wilson.

W.A.I.T. (We're Against Industrial Turbines) (Sessional Paper No. P-59) Mr. Bailey.

Tire Stewardship's fees (Sessional Paper No. P-66) Mr. Hardeman, Mr. Walker and Mr. Yakabuski.

Funding for cataract surgery (Sessional Paper No. P-68) Mr. Miller (Parry Sound–Muskoka).

---

**ORDERS OF THE DAY**

Second Reading of Bill 11, An Act to amend the Ambulance Act with respect to air ambulance services.

Debate resumed and after some time the House adjourned at 5:57 p.m.

**ORDRE DU JOUR**

Deuxième lecture du projet de loi 11, Loi modifiant la Loi sur les ambulances en ce qui concerne les services d'ambulance aériens.

Le débat reprend et après quelque temps, à 17 h 57, la chambre a ajourné ses travaux.

---

le président

**DAVE LEVAC**

Speaker

---

**PETITIONS TABLED PURSUANT TO  
STANDING ORDER 39(a)**

Abortion funding (Sessional Paper No. P-50) (Tabled April 8, 2013) Mr. Shurman.

**PÉTITIONS DÉPOSÉES  
CONFORMÉMENT À L'ARTICLE  
39a) DU RÈGLEMENT**

---

**RESPONSES TO PETITIONS**

Repeal the statutory obligations created by Bill 119 (Sessional Paper No. P-28):  
(Tabled March 19, 2013) Mr. Hillier.  
(Tabled March 18, 2013) Mr. McDonell.

**RÉPONSES AUX PÉTITIONS**

---